

الطلب كاملاً

تأثير فيروس كورونا (COVID)

هل أثر عملك بشكل سلبي على الإيرادات كنتيجة لانتشار فيروس كورونا (Covid)؟
إلى اليوم، ما هي خسارة المقدرة في الإيرادات نتيجة إغلاق عملك وانخفاض المبيعات؟

المساعدة المتعلقة بفيروس كورونا (COVID-19) - إفادة ازدواج المزايا

يجب إكمال هذه الإفادة الخطية من قبل جميع المؤسسات التي تتقدم بطلب للحصول و/أو تم منحها و/أو تتلقى أي مساعدة ممولة من برامج مساعدة الشركات الصغيرة المرحلة 3 (Phase 3 Small Businesses Assistance Programs) التي تقدمها New Jersey Economic Development Authority (NJEDA). المعلومات الواردة في هذه الإفادة الخطية ستزود هيئة NJEDA بمعلومات حيوية لمعالجة الاستمارة المطلوبة بموجب قانون Stafford Act المادة 312 المتعلقة بازدواجية المزايا. أنت هو الشخص المصرح له بالتوقيع (المالك أو المدير التنفيذي أو مستوى موظف مماثل) لدى هذه المؤسسة. أنا أعلن هنا وأقر إلى الحكومة الفيدرالية للولايات المتحدة ولهيئة NJEDA ما يلي:

هل تقدمت بطلب للحصول على أي مساعدة أخرى متعلقة بفيروس كورونا (Covid-19) إلى (برنامج منحة و/أو قرض من هيئة NJEDA، أو برنامج حماية الراتب للشركات الصغيرة (Small Business Administration Paycheck Protection Program)، أو برنامج منحة الإصابة بالكوارث الطبيعية (Small Business Association Economic Injury Disaster Grant, SBA EIDL) التابع لجمعية الشركات الصغيرة، أو برنامج منحة الإصابة بالكوارث الطبيعية (Small Business Association Economic Injury Disaster Grant, SBA EIDL) التابع لجمعية الشركات الصغيرة أو بلدية تابعة للولاية أو بلدية محلية أخرى أو تأمين)؟

نعم

إذا كانت الإجابة "نعم"، فما هي البرامج التي تقدمت لها؟

برنامج حماية الراتب (Small Business Administration Paycheck Protection Program, PPP) التابع لجمعية الشركات الصغيرة

برنامج منحة الإصابة بالكوارث الطبيعية (Small Business Association Economic Injury Disaster Grant, EIDG) التابع لجمعية الشركات الصغيرة

برنامج قرض الإصابة بالكوارث الطبيعية (Small Business Association Economic Injury Disaster Loan, EIDL) التابع لجمعية الشركات الصغيرة

برنامج قرض المساعدة الطارئة للشركات الصغيرة (NJEDA Small Business Emergency Loan Assistance) التابع لهيئة NJEDA

برنامج منح المساعدة الطارئة للشركات الصغيرة المرحلة الأولى (NJEDA Small Business Emergency Grant Assistance Phase 1) التابع لهيئة NJEDA

برنامج منح المساعدة الطارئة للشركات الصغيرة المرحلة الثانية (NJEDA Small Business Emergency Grant Assistance Phase 2) التابع لهيئة NJEDA

تمويل CARES Act من المقاطعة المحلية (CARES Act Funding From Local County)

منحة نيو جيرسي للإسكان والرهن العقاري الخاصة بفيروس كورونا (Covid-19) (New Jersey Housing and Mortgage Finance Covid-19 Landlord Grant)

برنامج منح المساعدة الطارئة للشركات الصغيرة (New Jersey Redevelopment Authority Small Business Lease)
Emergency Assistance Grant Program) التابع لهيئة إعادة تطوير نيو جيرسي

عائدات التأمين (Insurance Proceeds)

مصدر برنامج/تمويل آخر

برنامج منح المساعدة الطارئة للشركات الصغيرة المرحلة الثانية (NJEDA Small Business Emergency Grant Assistance)
Phase 2) التابع لهيئة NJEDA

حالة منحة المساعدة الطارئة للشركات الصغيرة المرحلة الثانية (NJEDA Small Business Emergency Grant Assistance)
Phase 2) التابع لهيئة NJEDA

المبلغ الموافق عليه من برنامج منح المساعدة الطارئة للشركات الصغيرة المرحلة الثانية (NJEDA Small Business Emergency)
Phase 2) Grant Assistance التابع لهيئة NJEDA

تاريخ الموافقة من برنامج منح المساعدة الطارئة للشركات الصغيرة المرحلة الثانية (NJEDA Small Business Emergency)
Phase 2) Grant Assistance التابع لهيئة NJEDA

هدف التمويل من برنامج منح المساعدة الطارئة للشركات الصغيرة المرحلة الثانية (NJEDA Small Business Emergency Grant)
Phase 2) Assistance التابع لهيئة NJEDA

إقرار الحاجة إلى/ استخدام الأموال

هل تم اعتبار مؤسستك كشركة أساسية كما هو محدد بموجب المرسوم التنفيذي للحاكم Murphy؟

هل تمكنت مؤسستك من البقاء مفتوحة أو تمت إعادة فتحها منذ 9 مارس 2020؟

هل مؤسستك لا تزال قيد التشغيل وهل تخطط لإعادة فتحها؟

مراجعة، هل مؤسستك لا تزال قيد التشغيل وهل تخطط لإعادة فتحها؟

بعد تلقي إجمالي التمويل المضاعف المحتمل المدرج في إفادة ازدواج المزايا، هل ما زالت شركتك لديها حاجة مالية؟

ما مقدار التمويل الإضافي المطلوب لمؤسستك؟

في حال الموافقة، ما الغرض من استخدام مؤسستك لهذه الأموال (حدد كل ما ينطبق)؟

الرواتب

الإيجار

الرهن العقاري

التخزين

اللوازم

مصاريف أخرى لرأس المال العامل

لا شيء مما ذكر

الانتماء الديني

هل تنتمي إلى منظمة دينية أو عقيدة أو دين؟

هل أنت مدرسة؟

هل ستدفع صناديق المنحة أي تكاليف متعلقة أو مرتبطة بالتعليم الأكاديمي؟

هل يتضمن المنهج تعليم ديني؟

هل ستدفع صناديق المنحة أي تكاليف مرتبطة بالتعليم الديني؟

هل التعليم الديني إلزامي (أي، يجب على جميع الطلاب التسجيل في فصل أو دورة تشتمل على التعليم الديني للحصول على الدرجة والشهادة والدبلوم وما إلى ذلك، ويُدرس كنتيجة لاستكمال المنهج الدراسي المطلوب في المدرسة)؟

هل يُسمح للطلاب بالانسحاب وفقًا لتقديرهم الخاص من أي تعليم ديني

هل سيدفع أي من صناديق المنح تكاليف الأنشطة أو الخدمات أو البرامج أو الإمدادات أو المواد أو المعدات أو العناصر الأخرى المستخدمة في الأنشطة أو الخدمات أو البرامج؟

هل ستدفع مؤسستك أي رواتب للموظفين من خلال صناديق المنح؟

الضغط

هل عملك يتضمن الضغط/أغراض سياسية؟

المعلومات الإضافية

يجب على المتقدمين الإجابة على الأسئلة الأساسية التالية المتعلقة بارتكاب إجراءات معينة يمكن أن تؤدي إلى الاستبعاد أو عدم الأهلية للبرنامج. لأغراض الإجابة على هذه الأسئلة، يشير مصطلح "مقدم الطلب" إلى المؤسسة التي تسعى للحصول على مساعدة مالية. ملاحظة: توفر الإجابات على الاستبيان القانوني في الطلب التابع لهيئة NJEDA معلومات يجب على هيئة NJEDA تقييمها لتقرير ما إذا كان سيتم استبعاد مقدم الطلب أم لا. كما هو منصوص عليه في الأمر التنفيذي 34 (Byrne 1976) ولوائح هيئة NJEDA، فإن الإجابة الإيجابية لا تؤدي تلقائيًا إلى استبعاد مقدم الطلب. بالإضافة إلى ذلك، يجب أن تأخذ هيئة NJEDA في الاعتبار جميع العوامل المخففة ذات الصلة في تحديد مدى جدية أي مسألة مدرجة رداً على الاستبيان.

تمت إدانته و/أو ثبتت إدانته و/أو أقر بالذنب و/أو ثبتت مسؤوليته و/أو دفع غرامة أو غير ذلك لتسوية أي ادعاءات قدمتها الحكومة في أي محكمة بخصوص أي انتهاك للقانون، بخلاف المخالفات المرورية البسيطة؟

هل تم رفض الترخيص أو التصريح المطلوب لممارسة عمله أو مهنته، أو هل تم تعليق أو إلغاء أي ترخيص أو تصريح من قبل أي حكومة؟

هل تم تعليقه أو منعه أو استبعاده أو رفض تحديد تصنيفه أو الإثبات المسبق لأهليته أو تم الإعلان بأي شكل آخر أنه غير مسؤول عن تقديم العطاءات أو تقديم شكل من أشكال الإثبات المسبق للأهلية أو أداء العمل في أي عقد من الباطن مع مقاول عام؟

هل انتهك شروط اتفاقية عامة أو معاملة بشكل جدي للتأثير على نزاهة برنامج وكالة؟

هل صدر إنذار قضائي أو أمر أو امتياز ضده لصالح أي وكالة حكومية بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر الأحكام أو الامتيازات القائمة على أساس الضرائب المقدرة أو الغرامات والعقوبات التي تفرضها أي وكالة حكومية؟

هل تم اتهام مقدم الطلب حاليًا أو اتهمه جنائيًا أو مدنيًا من قبل نشاط حكومي بارتكاب انتهاك للقانون؟

وثيقة التنازل عن بيان قانون الخصوصية

يتم تقديم هذا البيانات امتثالاً لأحكام قانون الخصوصية الفيدرالي لعام 1974 (5 U.S.C. § 552a) (ملاحظة) (93 P.L. 579) (1976))، والذي يتطلب من الوكالات إبلاغ الأشخاص عندما تكون المعلومات السرية مطلوبة. تطلب هيئة التنمية الاقتصادية/Economic Development Authority ("EDA") الحصول على تفويض منك لتلقي معلومات من إقرارات ضريبة المبيعات والاستخدام وضريبة الشركات التجارية والدخل الإجمالي الخاص بك في ولاية نيوجيرسي بهدف رئيسي هو تزويد EDA بالقدرة على تأكيد الأهلية للحصول على المنح المالية بموجب قانون المساعدة في مكافحة فيروس كورونا والإغاثة والأمن الاقتصادي ("قانون CARES")، (PL 116-136 (2020) على النحو الذي أذن به قانون ولاية نيوجيرسي، لتأكيد الأهلية للحصول على منحة للمساعدة التي تديرها EDA عملاً بـ N.J.S.A. 34:1B-5 (jj)). يعتبر الإفصاح عن معلومات الإقرارات وإقرارات ضريبة المبيعات والاستخدام أو ضريبة الشركات التجارية أو الدخل الإجمالي السري الخاص بك، بما في ذلك رقم هوية دافع الضرائب (أي، TIN و/أو SSN) أمراً طوعياً لتأكيد الأهلية للحصول على المنحة. قد يؤدي رفض القيام بهذا الأمر إلى تأخير في مراجعة طلبك، وقد تكون هناك معلومات إضافية مطلوبة منك. من خلال التوقيع على التنازل أدناه، فإنك توافق على هذا الإفصاح والاستخدام على النحو المنصوص عليه أعلاه، وعلى التنازل عن كل المطالبات، سواء كانت معروفة الآن أو في المستقبل، المتعلقة بذلك.

أنا، وكيل هذه المؤسسة، أطلب بموجب ذلك، عملاً بـ N.J.S.A. 54:50-9 (a)، من الموظف المسؤول عن الإفصاح في New Jersey Division of Taxation الإفصاح عن المعلومات المستمدة من إقرارات ضريبة المبيعات والاستخدام أو ضريبة الشركات التجارية أو الدخل الإجمالي لهذه مؤسسة للأعوام 2018 و 2019 و 2020 إلى هيئة التنمية الاقتصادية ("EDA") للتحقق من الأهلية للحصول على المنح فيما يتعلق بمنح قانون CARES المُدارة بواسطة EDA عملاً بـ N.J.S.A. 34:1B-5 (jj). أؤوض القسم بقبول نُسخ مصورة من هذا التفويض. وسيظل هذا التفويض ساريًا لمدة تسعين يومًا من تاريخ التفويض. أقر، على حد علمي، بأنني شخصيًا تسببت أو لدي سلطة التسبب في تقديم الإقرارات المطلوبة إلى شعبة الضرائب في نيوجيرسي (New Jersey Division of Taxation). أدرك أن أي شخص ينتهك N.J.S.A. 54:50-8 من خلال إفشاء المعلومات الموجودة في سجلات المدير أو الإفصاح عنها أو إساءة استخدامها مذنب بارتكاب جريمة من الدرجة الرابعة. أقر بأن البيانات السابقة التي أدليت بها صحيحة. أدرك أنه إذا كانت أي من البيانات السابقة التي أدليت بها خاطئة عن قصد، فإنني أكون عرضة للعقاب.

المصادقة على الطلب

تحتفظ الهيئة بالحق في طلب الحصول على معلومات تفسيرية أو توضيحية إضافية من مقدم الطلب ("مقدم الطلب") بخصوص الإجابات المقدمة. إذا علم مقدم الطلب، في أي وقت قبل اتخاذ المجلس للإجراءات أو الموافقة على هذا الطلب أو في أي وقت بين تاريخ هذه الإجراءات وتنفيذ اتفاقية المنحة مع الهيئة، بأي حقائق تؤدي إلى تعديل أو تغيير جوهرى في هذه الإجابات، أو تجعل أيًا منها غير مكتمل، يتوجب على مقدم الطلب إبلاغ هذه الحقائق إلى الهيئة كتابيًا. يتم تحديد الأهلية للحصول على مساعدة مالية من هيئة التنمية الاقتصادية في نيوجيرسي (New Jersey Economic Development Authority (NJEDA)) من خلال المعلومات المقدمة في هذا الطلب. قد تؤدي أي تغييرات في حالة المشروع المقترح من الحقائق المقدمة هنا إلى استبعاد المشروع. يحق فقط لأعضاء مجلس إدارة البرنامج المعين الذي تقدم طلبًا للحصول عليه، بموجب القرار، اتخاذ إجراء لتحديد أهلية المشروع والإذن بإصدار الأموال. أنا، الموقع أدناه، بناءً على القسم الذي أقسمته طبقاً للقانون أقول ما يلي:

1. أفهم أنه إذا قدمت معلومات خاطئة عن عمد، فسأخضع للملاحقة الجنائية بموجب قانون NJ.S.A. 2C: 28-2 والدعوى المدنية من قبل EDA والتي قد تنتهي باختيارها مساعدتها المالية.

2. أؤوض New Jersey Department of Law and Public Safety للتحقق من أي إجابة (إجابات) واردة هنا من خلال البحث في سجلاتها، أو السجلات التي يمكنها الوصول إليها، ونشر نتائج البحث المذكور إلى EDA.

3. أقر بأن الشركة ستبذل قصارى جهدها لعدم منح إجازة مؤقتة أو تسريح أي أفراد من وقت تقديم الطلب حتى ستة أشهر بعد انتهاء حالة الطوارئ المعلنة. وفي حالة قيامي بالفعل بمنح إجازة مؤقتة أو تسريح عاملين، يتعين علي التعهد ببذل قصارى جهدي لإعادة تعيين هؤلاء العاملين في أسرع وقت ممكن. وقد يؤدي أي خرق جوهرى لإقرار بذل قصارى الجهود هذا إلى طلب NJEDA لسداد المنحة.

4. أقر بأن الشركة قد تأثرت سلبًا بحالة الطوارئ المُعلن عنها المتعلقة بفيروس كورونا (COVID-19) (على سبيل المثال، تم إغلاقها مؤقتًا أو تمت مطالباتها بتخفيض ساعات العمل أو انخفضت إيراداتها بنسبة 20% على الأقل أو تأثرت بشكل جوهرى بسبب الموظفين

الذين لا يستطيعون العمل بسبب تفشي المرض أو لديها سلسلة إمداد معطلة ماديًا وبالتالي أدى ذلك إلى تباطؤ الإنتاج على مستوى الشركة).

5. أقر بأن الشركة لديها حاجة مادية جوهرية لا يمكن التغلب عليها بدون منح أموال الإغاثة الطارئة في هذا الوقت (على سبيل المثال ليس لديها احتياطات نقدية كبيرة يمكنها دعم الشركة خلال فترة الاضطراب الاقتصادي الحالية).

6. أشهد أن المؤسسة تعمل حاليًا وتمتثل لجميع القوانين المعمول بها بما في ذلك، على سبيل المثال لا الحصر، الأوامر التنفيذية المتعلقة بفيروس كورونا (COVID-19).

7. أشهد أن المؤسسة في وضع جيد مع قسم الضرائب التابع لوزارة الخزانة في ولاية نيو جيرسي (New Jersey's Department of Treasury) (فعلى سبيل المثال، قدمت الشركة جميع التقارير السنوية الإلزامية وهي ملتزمة حاليًا بالإجراءات). إذا كان لدى الشركة نقص في الإبلاغ أو نقص في الالتزام مع قسم الضرائب، فقد تطلب هيئة NJEDA أو قسم الضرائب سداد المنحة.

8. أشهد أن المؤسسة مسجلة بشكل كامل وصحيح في ولاية نيو جيرسي. في حالة عدم تسجيل المؤسسة بشكل صحيح، يجوز لهيئة NJEDA أو قسم الضرائب المطالبة بسداد المنحة.

9. أفوض EDA بتقديم المعلومات المقدمة إليها من قبل مقدم الطلب أو نيابة عنه إلى أي بنك أو وكالة حكومية قد تشارك في المنحة المطلوبة مع EDA.

10. أقر وأدرك أن العنوان 18 من البند 1001 في قانون الولايات المتحدة: (1) يُعد انتهاكًا للقانون الفيدرالي أن يقوم شخص عن قصد (أ) بتزوير أو إخفاء أو التستر على حقيقة مادية؛ (ب) تقديم أي بيان أو تمثيل كاذب ماديًا أو وهميًا أو احتياليًا؛ أو (ج) إتاحة أو استخدام أي أوراق أو وثيقة مزورة مع العلم أنها تحتوي على بيان أو تمثيل كاذب أو وهمي أو احتيالي فعليًا إلى أي فرع من فروع حكومة الولايات المتحدة؛ و(2) يتطلب فرض غرامة أو السجن لمدة لا تزيد عن خمس (5) سنوات أو كليهما، والتي قد يتم الحكم فيها بأنها جنائية، لأي انتهاك لهذا البند.

11. أصرح بأن التوقيع الإلكتروني على هذا الطلب وأي خطاب موافقة أو اتفاقية منحة سيكون ملزمًا للطرفين.

التوقيع الإلكتروني

وفقًا للسياسة المكتوبة، تسمح New Jersey Economic Development Authority بتوقيع المستندات إلكترونيًا وتوافق بموجبه على الالتزام بهذه التوقيعات الإلكترونية. يرجى تأكيد أنك، بصفتك أحد الموقعين على هذه الوثيقة، توافق أيضًا على الالتزام بالتوقيعات الإلكترونية.

أنا أوافق على الالتزام بالتوقيعات الإلكترونية. أنا المصرح لي بالتوقيع من جانب المؤسسة، وأوافق على البنود والشروط أعلاه.

الاسم الكامل

عنوان البريد